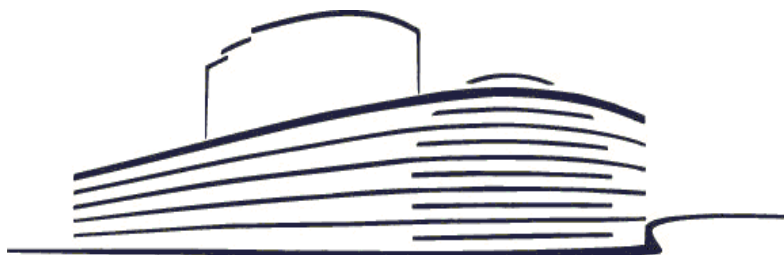


Istungi

PROTOKOLL

Neljapäev

22. mai 2008



KASUTATUD MÄRKIDE SELGITUS

*	Nõuandemenetlus
** I	Koostöömenetlus, esimene lugemine
** II	Koostöömenetlus, teine lugemine
***	Nõusolekumenetlus
***I	Kaasotsustamismenetlus, esimene lugemine
***II	Kaasotsustamismenetlus, teine lugemine
***III	Kaasotsustamismenetlus, kolmas lugemine

(Menetlus põhineb Euroopa Komisjoni esitatud õiguslikul alusel.)

HÄÄLETUSI PUUDUTAV TEAVE

Raportöör teavitab istungi juhatajat oma seisukohtadest muudatusettepanekute suhtes kirjalikult enne hääletuse algust, kui ei ole otsustatud teisiti.

PARLAMENDI KOMISJONID

AFET	Väliskomisjon
DEVE	Arengukomisjon
INTA	Rahvusvahelise kaubanduse komisjon
BUDG	Eelarvekomisjon
CONT	Eelarvekontrollikomisjon
ECON	Majandus- ja rahanduskomisjon
EMPL	Tööhõive- ja sotsiaalkomisjon
ENVI	Keskkonna-, rahvatervise- ja toiduohutuse komisjon
ITRE	Tööstuse, teadusuuringute ja energeetikakomisjon
IMCO	Siseturu- ja tarbijakaitsekomisjon
TRAN	Transpordi- ja turismikomisjon
REGI	Regionaalarengukomisjon
AGRI	Põllumajanduse ja maaelu arengu komisjon
PECH	Kalanduskomisjon
CULT	Kultuuri- ja hariduskomisjon
JURI	Õiguskomisjon
LIBE	Kodanikuvabaduste, justiits- ja siseasjade komisjon
AFCO	Põhiseaduskomisjon
FEMM	Naiste õiguste ja soolise võrdsuse komisjon
PETI	Petitsioonikomisjon

FRAKTSIOONID

PPE-DE	Euroopa Rahvapartei (Kristlike Demokraatide) ja Euroopa Demokraatide fraktsioon
PSE	Euroopa Parlamendi Sotsiaaldemokraatide fraktsioon
ALDE	Euroopa Demokraatide ja Liberaalide Liidu fraktsioon
UEN	fraktsioon Liit Rahvusriikide Euroopa eest
Verts/ALE	Roheliste / Euroopa Vabaliidu fraktsioon
GUE/NGL	Euroopa Ühendatud Vasakpoolsete / Põhjamaade Roheliste Vasakpoolsete liitfraktsioon
IND/DEM	fraktsioon Iseseisvus ja Demokraatia
NI	fraktsioonilise kuuluvuseta parlamendiliikmed

Sisukord

1. Istungi algus	3
2. Esitatud dokumendid.....	3
3. Liibanon (esitatud resolutsiooni ettepanekud)	3
4. Toiduainete hinnatõus Euroopa Liidus ja arengumaades (esitatud resolutsiooni ettepanekud).....	4
5. Viisavabadus (esitatud resolutsiooni ettepanekud)	4
6. Euroopa Koolitusfondi loomine (uuesti sõnastamine) ***I (arutelu)	5
7. Abi tõhusust käsitleva 2005. aasta Pariisi deklaratsiooni järelmeetmed (arutelu)	5
8. Presidentuuri avaldus	6
9. Hääletused.....	6
9.1. Paranduseelarve nr 2/2008 projekt (kodukorra artikkel 131) (hääletus)	6
9.2. Tööstuspoliitika vahekokkuvõte – panus ELi majanduskasvu ja tööhõive strateegiasse (kodukorra artikkel 131) (hääletus)	6
9.3. Euroopa Koolitusfondi loomine (uuesti sõnastamine) ***I (hääletus)	7
9.4. Liibanon (hääletus).....	7
9.5. Toiduainete hinnatõus Euroopa Liidus ja arengumaades (hääletus)	8
9.6. Viisavabadus (hääletus).....	9
9.7. Traagiline olukord Birmas (hääletus).....	9
9.8. Loodusõnnetus Hiinas (hääletus)	10
9.9. Uraani sisaldava lahingumoonna keelustamise rahvusvaheline leping (hääletus)	10
9.10. REACH (katsemeetodite määruse eelnõu) (hääletus)	11
9.11. Euroopa Liidu uus loomatervishoiustrateegia aastateks 2007–2013 (hääletus).....	11
9.12. Komisjoni strateegia keskkonnainfo kättesaadavuse, keskkonnaasjade otsustamises üldsuse osalemise ning neis asjus kohtu poole pöördumise konventsiooni osaliste kolmandal kohtumisel (hääletus)	12
9.13. Abi tõhusust käsitleva 2005. aasta Pariisi deklaratsiooni järelmeetmed (hääletus)	12

10. Osaistungjärkude ajakava.....	12
11. Selgitused hääletuse kohta	12
12. Hääletuse parandused ja hääletuskavatsused	13
13. Eelmise istungi protokollu kinnitamine	13
14. Inimõiguste, demokraatia ja õigusriigi põhimõtete rikkumise juhtumite arutamine (arutelu)	13
14.1. Sudaan ja Rahvusvaheline Kriminaalkohus	13
14.2. Opositsioonipoliitikute vahistamine Valgevenes	14
14.3. Kasvavad pinged Burundis.....	14
15. Parlamendi koosseis	14
16. Hääletused.....	15
16.1. Sudaan ja Rahvusvaheline Kriminaalkohus (hääletus)	15
16.2. Opositsioonipoliitikute vahistamine Valgevenes (hääletus).....	15
16.3. Kasvavad pinged Burundis (hääletus).....	16
17. Hääletuse parandused ja hääletuskavatsused	16
18. Parlamendi komisjonide ja delegatsioonide koosseis	17
19. Teatavaid dokumente puudutavad otsused.....	17
20. Registrisse kantud kirjalikud deklaratsioonid (kodukorra artikkel 116).....	20
21. Istungil vastu võetud tekstide edastamine	21
22. Järgmiste istungite ajakava.....	21
23. Istungjärgu vaheaeg	21
KOHALOLIJATE NIMEKIRI	23

PROTOKOLL

ISTUNGI JUHATAJA: Rodi KRATSA-TSAGAROPOULOU
asepresident

1. Istungi algus

Istung algas kell 10.05.

2. Esitatud dokumendid

Järgmised dokumendid on Euroopa Parlamendile esitanud nõukogu ja komisjon

- Ettepanek võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus üldsuse juurdepääsu kohta Euroopa Parlamendi, nõukogu ja komisjoni dokumentidele (KOM(2008)0229 - C6-0184/2008 - 2008/0090(COD))

edasi saadetud	vastutavale komisjonile:	LIBE
	nõuandvad komisjonid:	AFCO, JURI

- Ettepanek võtta vastu nõukogu määrus, millega muudetakse määrust (EÜ, Euratom) nr 1150/2000, millega rakendatakse ühenduste omavahendite süsteemi käsitlev otsus 2000/597/EÜ, Euratom (KOM(2008)0223 - C6-0197/2008 - 2008/0089(CNS))

edasi saadetud	vastutavale komisjonile:	BUDG
	nõuandvad komisjonid:	CONT

- Ettepanek võtta vastu nõukogu otsus vastavalt Euroopa Ühenduse asutamislepingu artikli 122 lõikele 2 ühisraha kasutuselevõtu kohta Slovakkias 1. jaanuaril 2009. aastal (KOM(2008)0249 - C6-0198/2008 - 2008/0095(CNS))

edasi saadetud	vastutavale komisjonile:	ECON
----------------	--------------------------	------

- Ettepanek võtta vastu nõukogu määrus protokollis sõlmimise kohta, millega määratakse kindlaks Euroopa Ühenduse ja Mauritaania Islamivabariigi vahelise kalandusalase partnerluslepinguga ettenähtud kalapüügivõimalused ja rahaline toetus ajavahemikuks 1. augustist 2008 kuni 31. juulini 2012 (KOM(2008)0243 - C6-0199/2008 - 2008/0093(CNS))

edasi saadetud	vastutavale komisjonile:	PECH
----------------	--------------------------	------

3. Liibanon (esitatud resolutsiooni ettepanekud)

Arutelu toimus 09.04.2008 (09.04.2008 protokoll punkt 18).

Kodukorra artikli 103 lõike 2 alusel arutelu lõpus esitatud resolutsiooni ettepanekud:

- Rodi Kratsa-Tsagaropoulou, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Jana Hybášková, Tokia Saïfi ja Ioannis Kasoulides fraktsiooni PPE-DE nimel: Olukord Liibanonis (B6-0271/2008),

- Philippe Morillon, Elizabeth Lynne ja Marielle De Sarnez fraktsiooni ALDE nimel: Olukord Liibanonis (B6-0272/2008),

- Hélène Flautre, David Hammerstein ja Pierre Jonckheer fraktsiooni Verts/ALE nimel: Olukord Liibanonis (B6-0273/2008),

- Ryszard Czarnecki, Roberta Angelilli, Adam Bielan, Konrad Szymański ja Ewa Tomaszewska fraktsiooni UEN nimel: Olukord Liibanonis (B6-0274/2008),

- Pasqualina Napoletano, Véronique De Keyser ja Béatrice Patrie fraktsiooni PSE nimel: Olukord Liibanonis (B6-0275/2008),

- André Brie fraktsiooni GUE/NGL nimel: Olukord Liibanonis (B6-0276/2008).

Hääletus: 22.05.2008 protokoll punkt 9.4.

4. Toiduainete hinnatõus Euroopa Liidus ja arengumaades (esitatud resolutsiooni ettepanekud)

Arutelu toimus 22.04.2008 (22.04.2008 protokoll punkt 11).

Kodukorra artikli 103 lõike 2 alusel arutelu lõpus esitatud resolutsiooni ettepanekud:

- Hannes Swoboda fraktsiooni PSE nimel: Toiduainete hinnatõus Euroopa Liidus ja arenguriikides (B6-0217/2008),

- Friedrich-Wilhelm Graefe zu Baringdorf, Alyn Smith, Milan Horáček, Marie-Hélène Aubert, Alain Lipietz, Frithjof Schmidt, Rebecca Harms, Caroline Lucas, Carl Schlyter, Bart Staes, Marie Anne Isler Béguin, Mikel Irujo Amezaga, Raül Romeva i Rueda, Kathalijne Maria Buitenweg ja Jill Evans fraktsiooni Verts/ALE nimel: Toiduainete hinnatõus ELis ja arenguriikides (B6-0221/2008),

- Joseph Daul, Mairead McGuinness, Maria Martens, John Bowis, Gay Mitchell ja Neil Parish fraktsiooni PPE-DE nimel: Toiduainete hinnatõus ELis ja arengumaades (B6-0222/2008),

- Sergio Berlato, Eoin Ryan ja Ryszard Czarnecki fraktsiooni UEN nimel: Toiduainete hinnatõus ELis ja arenguriikides (B6-0225/2008),

- Luisa Morgantini, Gabriele Zimmer, Pedro Guerreiro, Dimitrios Papadimoulis ja Kartika Tamara Liotard fraktsiooni GUE/NGL nimel: Toiduainete hinnatõus ELis ja arenguriikides (B6-0229/2008),

- Thierry Cornillet, Danutė Budreikaitė ja Niels Busk fraktsiooni ALDE nimel: Toiduainete hinnatõus ELis ja arenguriikides (B6-0232/2008).

Hääletus: 22.05.2008 *protokolli punkt 9.5.*

5. Viisavabadus (esitatud resolutsiooni ettepanekud)

Arutelu toimus 23.04.2008 (23.04.2008 *protokolli punkt 3*).

Kodukorra artikli 103 lõike 2 alusel arutelu lõpus esitatud resolutsiooni ettepanekud:

- Gérard Deprez fraktsiooni ALDE nimel Euroopa Liidu ja Ameerika Ühendriikide vaheliste läbirääkimiste kohta seoses viisanõudest vabastamisega (viisavabadus) (B6-0233/2008).

Hääletus: 22.05.2008 *protokolli punkt 9.6.*

6. Euroopa Koolitusfondi loomine (uuesti sõnastamine) *I (arutelu)**

Raport ettepaneku kohta võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega luuakse Euroopa Koolitusfond (uuesti sõnastatud) [KOM(2007)0443 - C6-0243/2007 - 2007/0163(COD)] - Tööhõive- ja sotsiaalkomisjon. Raportöör: Bernard Lehideux (A6-0131/2008)

Sõna võttis Louis Michel (komisjoni liige).

Bernard Lehideux tutvustas raportit.

Sõna võtsid Gabriele Stauner fraktsiooni PPE-DE nimel, Ole Christensen fraktsiooni PSE nimel, Renate Weber fraktsiooni ALDE nimel, Sepp Kusstatscher fraktsiooni Verts/ALE nimel, Derek Roland Clark fraktsiooni IND/DEM nimel, Jan Andersson, Louis Michel ja Bernard Lehideux.

Arutelu lõpetati.

Hääletus: 22.05.2008 *protokolli punkt 9.3.*

7. Abi tõhusust käsitleva 2005. aasta Pariisi deklaratsiooni järelmeetmed (arutelu)

Raport abi tõhusust käsitleva 2005. aasta Pariisi deklaratsiooni järelmeetmete kohta [2008/2048(INI)] - Arengukomisjon. Raportöör: Johan Van Hecke (A6-0171/2008)

Johan Van Hecke tutvustas raportit.

Sõna võttis Louis Michel (komisjoni liige).

Sõna võtsid Anna Záborská fraktsiooni PPE-DE nimel, Pierre Schapira fraktsiooni PSE nimel, Toomas Savi fraktsiooni ALDE nimel, Margrete Auken fraktsiooni Verts/ALE nimel, Eoin Ryan fraktsiooni UEN nimel, Luisa Morgantini fraktsiooni GUE/NGL nimel, ja Maria Martens.

ISTUNGI JUHATAJA: Alejo VIDAL-QUADRAS
asepresident

Sõna võtsid Alain Hutchinson, Olle Schmidt, Mikel Irujo Amezaga, Jerzy Buzek, Josep Borrell Fontelles, Renate Weber, Filip Kaczmarek, Ana Maria Gomes, Gay Mitchell, Anne Van Lancker ja Gabriela Crețu.

Eelneva registreerimiseta võtsid sõna Paul Rübig, Marianne Mikko, Czesław Adam Siekierski ja Christopher Beazley.

Sõna võtsid Louis Michel ja Johan Van Hecke.

Arutelu lõpetati.

Hääletus: 22.05.2008 *protokolli punkt 9.13.*

(Istung katkestati kell 11.50 ja jätkus kell 12.00.)

ISTUNGI JUHATAJA: Hans-Gert PÖTTERING
president

8. Presidentuuri avaldus

Parlamendi president tegi esimeeste konverentsi taotlusel ja Lähis-Ida töörühma ettepaneku alusel lühikese avalduse, milles ta tervitas Araabia Liiga ja Katari vahendusel Dohas sõlmitud terviklikku kokkulepet Liibanoni kriisi lõpetamiseks.

Ta kutsus kõiki osapooli parlamendi nimel üles seda kokkulepet rakendama ja tervitas võimalust uuendada suhteid oma demokraatlikest õigustest ja kohustustest teadliku Liibanoni parlamendiga.

ISTUNGI JUHATAJA: Gérard ONESTA
asepresident

9. Hääletused

Hääletuste üksikasjalikud tulemused (muudatusettepanekud, eraldi ja osade kaupa hääletused jne) on esitatud protokolli lisa „Hääletuste tulemused“.

Nimeliste hääletuste tulemused protokolli lisana on kättesaadavad ainult elektrooniliselt ja nendega saab tutvuda Europarl-veebilehel.

9.1. Paranduseelarve nr 2/2008 projekt (kodukorra artikkel 131) (hääletus)

Raport Euroopa Liidu 2008. eelarveaasta paranduseelarve nr 2/2008 projekti kohta, III jagu – Komisjon [9190/2008 - C6-0192/2008 - 2008/2080 (BUD)] - Eelarvekomisjon. Raportöör: Kyösti Virrankoski (A6-0188/2008)

(Kvalifitseeritud häälteenamus)

(Üksikasjalikud hääletustulemused: lisa "Hääletuste tulemused" punkt 1)

RESOLUTSIOONI ETTEPANEK

9.2. Tööstuspoliitika vahekokkuvõte – panus ELi majanduskasvu ja tööhõive strateegiasse (kodukorra artikkel 131) (hääletus)

Raport tööstuspoliitika vahekokkuvõtte kohta – panus ELi majanduskasvu ja tööhõive strateegiasse [2007/2257(INI)] - Tööstuse, teadusuuringute ja energeetikakomisjon. Raportöör: Romana Jordan Cizelj (A6-0167/2008)

(Antud häälte enamus)

(Üksikasjalikud hääletustulemused: lisa "Hääletuste tulemused" punkt 2)

RESOLUTSIOONI ETTEPANEK

Vastu võetud tervikhääletusel (P6_TA(2008)0226)

9.3. Euroopa Koolitusfondi loomine (uuesti sõnastamine) *I (hääletus)**

Raport ettepaneku kohta võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega luuakse Euroopa Koolitusfond (uuesti sõnastatud) [KOM(2007)0443 - C6-0243/2007 - 2007/0163(COD)] - Tööhõive- ja sotsiaalkomisjon. Raportöör: Bernard Lehideux (A6-0131/2008)

(Antud häälte enamus)

(Üksikasjalikud hääletustulemused: lisa "Hääletuste tulemused" punkt 3)

EUROOPA KOMISJONI ETTEPANEK

Vastu võetud koos muudatustega (P6_TA(2008)0227)

ÕIGUSLOOMEGA SEOTUD RESOLUTSIOONI PROJEKT

Vastu võetud (P6_TA(2008)0227)

Sõnavõttud hääletuse kohta:

Bernard Lehideux (raportöör) muudatusettepaneku 10 vastuvõtmise tagajärgede kohta.

9.4. Liibanon (hääletus)

Resolutsiooni ettepanekud B6-0271/2008, B6-0272/2008, B6-0273/2008, B6-0274/2008, B6-0275/2008 ja B6-0276/2008

Arutelu toimus 09.04.2008 (09.04.2008 protokoll punkt 18).

Resolutsiooni ettepanekutest teatati (22.05.2008 protokoll punkt 2)

(Antud häälte enamus)

(Üksikasjalikud hääletustulemused: lisa "Hääletuste tulemused" punkt 4)

RESOLUTSIOONI ETTEPANEK RC-B6-0271/2008

(asendades B6-0271/2008, B6-0272/2008, B6-0273/2008, B6-0274/2008, B6-0275/2008 ja B6-0276/2008),

mille esitasid järgmised parlamendiliikmed:

Rodi Kratsa-Tsagaropoulou, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Tokia Saïfi, Jana Hybášková, Ioannis Kasoulides ja Bogusław Sonik fraktsiooni PPE-DE nimel,
Pasqualina Napoletano, Véronique De Keyser, Béatrice Patrie ja Hannes Swoboda fraktsiooni PSE nimel,

Philippe Morillon, Elizabeth Lynne ja Marielle De Sarnez fraktsiooni ALDE nimel,
Hélène Flautre, Pierre Jonckheer ja David Hammerstein fraktsiooni Verts/ALE nimel,
Ryszard Czarnecki, Roberta Angelilli ja Adam Bielan fraktsiooni UEN nimel,
André Brie fraktsiooni GUE/NGL nimel

Vastu võetud (*P6_TA(2008)0228*)

Sõnavõttud hääletuse kohta:

Jana Hybášková teksti prantsusekeelse versiooni kohta.

Pasqualina Napoletano fraktsiooni PSE nimel esitas suulise muudatusettepaneku uue lõike lisamiseks lõike 1 järele, mis võeti vastu.

9.5. Toiduainete hinnatõus Euroopa Liidus ja arengumaades (hääletus)

Resolutsiooni ettepanekud B6-0217/2008, B6-0221/2008, B6-0222/2008, B6-0225/2008, B6-0229/2008 ja B6-0232/2008

Arutelu toimus 22.04.2008 (*22.04.2008 protokoll punkt 11*).

Resolutsiooni ettepanekutest teatati (*22.05.2008 protokoll punkt 3*)

(Antud häälte enamus)

(Üksikasjalikud hääletustulemused: lisa "Hääletuste tulemused" punkt 5)

RESOLUTSIOONI ETTEPANEK RC-B6-0217/2008

(asendades B6-0217/2008, B6-0221/2008, B6-0222/2008, B6-0225/2008, B6-0229/2008 ja B6-0232/2008),

mille esitasid järgmised parlamendiliikmed:

John Bowis, Mairead McGuinness ja Maria Martens fraktsiooni PPE-DE nimel,
Hannes Swoboda ja Alain Hutchinson fraktsiooni PSE nimel
Thierry Cornillet, Danutė Budreikaitė ja Niels Busk fraktsiooni ALDE nimel,
Friedrich-Wilhelm Graefe zu Baringdorf fraktsiooni Verts/ALE nimel,

Ryszard Czarnecki, Eoin Ryan, Adam Bielan ja Sergio Berlato fraktsiooni UEN nimel,
Luisa Morgantini ja Gabriele Zimmer fraktsiooni GUE/NGL nimel

Pervenche Berès, Elisa Ferreira, Thomas Mann ja Riitta Myller fraktsiooni PSE nimel allkirjastasid
samuti RC-B6-0217/2008.

Vastu võetud (*P6_TA(2008)0229*)

Sõnavõttud hääletuse kohta:

Rosa Miguélez Ramos fraktsiooni PSE nimel esitas suulise muudatusettepaneku uue lõike
lisamiseks lõike 6 järele, mis võeti vastu.

Mairead McGuinness fraktsiooni PPE-DE nimel esitas muudatusettepaneku 31 kohta suulise
muudatusettepaneku, mis võeti vastu (muudatusettepanek 31 lükati seejärel muudetud kujul tagasi).

9.6. Viisavabadus (hääletus)

Resolutsiooni ettepanek B6-0233/2008

Arutelu toimus 23.04.2008 (*23.04.2008 protokoll punkt 3*).

Resolutsiooni ettepanekust teatati (*22.05.2008 protokoll punkt 4*)

(Antud häälte enamus)

(Üksikasjalikud hääletustulemused: lisa "Hääletuste tulemused" punkt 6)

RESOLUTSIOONI ETTEPANEK

Vastu võetud (*P6_TA(2008)0230*)

Sõnavõttud hääletuse kohta:

Stavros Lambrinidis fraktsiooni PSE nimel esitas lõike 1 kohta suulise muudatusettepaneku, mis
võeti vastu;

Urszula Gacek fraktsiooni PPE-DE nimel esitas lõike 8 kohta suulise muudatusettepaneku, mis võeti
vastu.

9.7. Traagiline olukord Birmas (hääletus)

Resolutsiooni ettepanekud B6-0244/2008, B6-0245/2008, B6-0246/2008, B6-0247/2008, B6-
0248/2008 ja B6-0249/2008

(Antud häälte enamus)

(Üksikasjalikud hääletustulemused: lisa "Hääletuste tulemused" punkt 7)

RESOLUTSIOONI ETTEPANEK RC-B6-0244/2008

(asendades B6-0244/2008, B6-0245/2008, B6-0246/2008, B6-0247/2008, B6-0248/2008 ja B6-0249/2008),

mille esitasid järgmised parlamendiliikmed:

Geoffrey Van Orden, Hartmut Nassauer, Urszula Gacek, Laima Liucija Andrikienė, Colm Burke ja Thomas Mann fraktsiooni PPE-DE nimel,
Pasqualina Napoletano, Glenys Kinnock, Giovanna Corda, Thijs Berman ja Ana Maria Gomes fraktsiooni PSE nimel,
Thierry Cornillet, Marielle De Sarnez ja Elizabeth Lynne fraktsiooni ALDE nimel,
Frithjof Schmidt, Hélène Flautre, Margrete Auken, Raúl Romeva i Rueda, Angelika Beer, Alyn Smith, Bart Staes ja Daniel Cohn-Bendit fraktsiooni Verts/ALE nimel,
Adam Bielan, Hanna Foltyn-Kubicka, Mieczysław Edmund Janowski, Ryszard Czarnecki ja Gintaras Didžiokas fraktsiooni UEN nimel,
Roberto Musacchio fraktsiooni GUE/NGL nimel

Konrad Szymański allkirjastas samuti RC-B6-0244/2008 fraktsiooni UEN nimel.

Vastu võetud (*P6_TA(2008)0231*)

Sõnavõttude hääletuse kohta:

Ignasi Guardans Cambó esitas suulise muudatusettepaneku uue lõike lisamiseks lõike 1 ette, mis võeti vastu.

Hartmut Nassauer hääletamismenetluse kohta.

9.8. Loodusõnnetus Hiinas (hääletus)

Resolutsiooni ettepanekud B6-0242/2008, B6-0250/2008, B6-0251/2008, B6-0252/2008, B6-0253/2008 ja B6-0270/2008

(Antud häälte enamus)

(Üksikasjalikud hääletustulemused: lisa "Hääletuste tulemused" punkt 8)

RESOLUTSIOONI ETTEPANEK RC-B6-0242/2008

(asendades B6-0242/2008, B6-0250/2008, B6-0251/2008, B6-0252/2008, B6-0253/2008 ja B6-0270/2008),

mille esitasid järgmised parlamendiliikmed:

Georg Jarzembowski, Jacek Saryusz-Wolski, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Laima Liucija Andrikienė, Cornelis Visser ja Jas Gawronski fraktsiooni PPE-DE nimel,
Hannes Swoboda, Pasqualina Napoletano ja Alexandra Dobolyi fraktsiooni PSE nimel,
Dirk Sterckx, Thierry Cornillet ja Marielle De Sarnez fraktsiooni ALDE nimel,
Daniel Cohn-Bendit, Raúl Romeva i Rueda, Monica Frassoni, Hélène Flautre, Helga Trüpel, Claude Turmes ja Milan Horáček fraktsiooni Verts/ALE nimel,
Adam Bielan ja Hanna Foltyn-Kubicka fraktsiooni UEN nimel,
Jiří Maštálka ja Gabriele Zimmer fraktsiooni GUE/NGL nimel

Konrad Szymański allkirjastas samuti RC-B6-0242/2008 fraktsiooni UEN nimel.

Vastu võetud (P6_TA(2008)0232)

9.9. Uraani sisaldava lahingumoonna keelustamise rahvusvaheline leping (hääletus)

Resolutsiooni ettepanekud B6-0219/2008, B6-0220/2008, B6-0223/2008, B6-0224/2008, B6-0227/2008 ja B6-0230/2008

(Antud häälte enamus)

(Üksikasjalikud hääletustulemused: lisa "Hääletuste tulemused" punkt 9)

RESOLUTSIOONI ETTEPANEK RC-B6-0219/2008

(asendades B6-0219/2008, B6-0220/2008, B6-0223/2008, B6-0224/2008, B6-0227/2008 ja B6-0230/2008),

mille esitasid järgmised parlamendiliikmed:

Ana Maria Gomes, Emilio Menéndez del Valle, Luis Yañez-Barnuevo García ja Jan Marinus Wiersma fraktsiooni PSE nimel,
Annemie Neyts-Uyttebroeck ja Elizabeth Lynne fraktsiooni ALDE nimel,
Elly de Groen-Kouwenhoven, Caroline Lucas ja Angelika Beer fraktsiooni Verts/ALE nimel,
Ģirts Valdis Kristovskis fraktsiooni UEN nimel,
Tobias Pflüger, Willy Meyer Pleite, Adamos Adamou ja Umberto Guidoni fraktsiooni GUE/NGL nimel,
Adam Bielan, Konrad Szymański fraktsiooni UEN nimel, ja Luisa Morgantini fraktsiooni GUE/NGL nimel allkirjastasid samuti RC-B6-0219/2008.
Stefano Zappalà, Karl von Wogau, Urszula Gacek ja Jana Hybášková fraktsiooni PPE-DE nimel.
Sõna võttis Stefano Zappalà fraktsiooni PPE-DE nimel, kes märkis, et tema fraktsioon allkirjastas samuti RC-B6-0219/2008.

Vastu võetud (P6_TA(2008)0233)

9.10. REACH (katsemeetodite määruse eelnõu) (hääletus)

Resolutsiooni ettepanek B6-0237/2008

(Antud häälte enamus)

(Üksikasjalikud hääletustulemused: lisa "Hääletuste tulemused" punkt 10)

RESOLUTSIOONI ETTEPANEK

Vastu võetud (P6_TA(2008)0234)

9.11. Euroopa Liidu uus loomatervishoiustrateegia aastateks 2007–2013 (hääletus)

Raport Euroopa Liidu uue loomatervishoiustrateegia kohta aastateks 2007–2013 [2007/2260(INI)] - Põllumajanduse ja maaelu arengu komisjon. Raportöör: Janusz Wojciechowski (A6-0147/2008)

(Antud häälte enamus)

(Üksikasjalikud hääletustulemused: lisa "Hääletuste tulemused" punkt 11)

RESOLUTSIOONI ETTEPANEK

Vastu võetud (P6_TA(2008)0235)

Sõnavõttud hääletuse kohta:

Lutz Goepel fraktsiooni PPE-DE nimel esitas muudatusettepaneku 12 kohta suulise muudatusettepaneku, mida ei võetud vastu, kuna rohkem kui 40 parlamendiliiget oli selle vastuvõtmise vastu;

Zbigniew Zaleski hääletamise läbiviimise kohta.

9.12. Komisjoni strateegia keskkonnainfo kättesaadavuse, keskkonnaasjade otsustamises üldsuse osalemise ning neis asjus kohtu poole pöördumise konventsiooni osaliste kolmandal kohtumisel (hääletus)

Resolutsiooni ettepanek, mille esitas seoses suuliselt vastatava küsimusega B6-0157/2008 vastavalt kodukorra artikli 108 lõikele 5 Miroslav Ouzký keskkonna-, rahvatervise- ja toiduohutuse komisjoni nimel:

ELi strateegia Århusi konventsiooni osaliste kolmandal kohtumisel Lätis Riias (B6-0238/2008)

(Antud häälte enamus)

(Üksikasjalikud hääletustulemused: lisa "Hääletuste tulemused" punkt 12)

RESOLUTSIOONI ETTEPANEK

Vastu võetud (P6_TA(2008)0236)

Sõnavõttud hääletuse kohta:

Miroslav Ouzký (Président de la commission ENVI) et Inés Ayala Sender sur l'annulation du débat sur cette question orale la veille au soir (21.05.2008 protokoll punkt 19).

9.13. Abi tõhusust käsitleva 2005. aasta Pariisi deklaratsiooni järelmeetmed (hääletus)

Raport abi tõhusust käsitleva 2005. aasta Pariisi deklaratsiooni järelmeetmete kohta [2008/2048(INI)] - Arengukomisjon. Raportöör: Johan Van Hecke (A6-0171/2008)

(Antud häälte enamus)

RESOLUTSIOONI ETTEPANEK

Vastu võetud (P6_TA(2008)0237)

10. Osaistungjärkude ajakava

Asepresident teatas, et esimeeste konverents otsustas kodukorra artikli 127 lõike 3 kohaselt kutsuda kokku erakorralise täiskogu istungi teisipäeval, 24. juunil 2008 kell 9.00–11.00 Brüsselis Euroopa Ülemkogu 19. ja 20. juuni 2008 kohtumise tulemuste ja Sloveenia eesistumisaja arutamiseks.

11. Selgitused hääletuse kohta

Kirjalikud selgitused hääletuse kohta

Kodukorra artikli 163 lõike 3 alusel esitatud kirjalikud selgitused hääletuse kohta lisatakse käesoleva istungi stenogrammile.

Suulised selgitused hääletuse kohta:

Toiduainete hinnatõus Euroopa Liidus ja arengumaades - RC-B6-0217/2008: Zdzisław Zbigniew Podkański, Tunne Kelam, Czesław Adam Siekierski ja Ewa Tomaszewska

Viisavabadus - B6-0233/2008: Zita Pleštinská ja Czesław Adam Siekierski

Raport: Janusz Wojciechowski - A6-0147/2008: Zdzisław Zbigniew Podkański, Bogdan Golik ja Ewa Tomaszewska

o
o o o

Sõna võttis Eija-Riitta Korhola.

12. Hääletuse parandused ja hääletuskavatsused

Hääletuse parandused ja hääletuskavatsused on toodud veebilehel „Séance en direct“, „Résultats des votes (appels nominaux) / Results of votes (Roll-call votes)“ ja lisa „Nimelise hääletuse tulemused“ trükiversioonis.

Elektroonilist versiooni veebilehel Europarl ajakohastatakse korrapäraselt kuni kahe nädala jooksul pärast hääletuse toimumise kuupäeva.

Seejärel suletakse hääletuse paranduste nimekiri tõlkimiseks ja Euroopa Liidu Teatajas avaldamiseks.

(Istung katkestati kell 13.00 ja jätkus kell 15.00.)

13. Eelmise istungi protokollu kinnitamine

Kinnitati eelmise istungi protokoll.

14. Inimõiguste, demokraatia ja õigusriigi põhimõtete rikkumise juhtumite arutamine (arutelu)

(Resolutsiooni ettepanekute pealkirjad ja autorid: vt 20.05.2008 protokollu punkt 4.)

14.1. Sudaan ja Rahvusvaheline Kriminaalkohus

Resolutsiooni ettepanekud B6-0240/2008, B6-0254/2008, B6-0255/2008, B6-0256/2008, B6-0257/2008 ja B6-0258/2008

Jean Lambert, Erik Meijer, Filip Kaczmarek, Leopold Józef Rutowicz ja Marios Matsakis tutvustasid resolutsiooni ettepanekuid.

Sõna võtsid Tadeusz Zwiefka fraktsiooni PPE-DE nimel, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg fraktsiooni PSE nimel, ja Ewa Tomaszewska fraktsiooni UEN nimel.

Eelneva registreerimiseta võtsid sõna Jana Hybášková, Marianne Mikko, Marcin Libicki ja Kathy Sinnott.

Sõna võttis Louis Michel (komisjoni liige).

Arutelu lõpetati.

Hääletus: 22.05.2008 protokollu punkt 16.1.

14.2. Opositsioonipoliitikute vahistamine Valgevenes

Resolutsiooni ettepanekud B6-0239/2008, B6-0259/2008, B6-0260/2008, B6-0261/2008, B6-0263/2008 ja B6-0264/2008

Marcin Libicki, Věra Flasarová, Jacek Protasiewicz, Marios Matsakis ja Milan Horáček tutvustasid resolutsiooni ettepanekuid.

Sõna võtsid Eija-Riitta Korhola fraktsiooni PPE-DE nimel, Marianne Mikko fraktsiooni PSE nimel, Janusz Onyszkiewicz fraktsiooni ALDE nimel, Ewa Tomaszewska fraktsiooni UEN nimel, Urszula Krupa fraktsiooni IND/DEM nimel, Urszula Gacek, Józef Pinior, Eugenijus Gentvilas, Zdzisław Zbigniew Podkański, Kathy Sinnott, Bernd Posselt ja Tunne Kelam.

Eelneva registreerimiseta võtsid sõna Zita Pleštinská, Czesław Adam Siekierski, Zbigniew Zaleski ja Tadeusz Zwiefka.

Sõna võttis Louis Michel (komisjoni liige).

Arutelu lõpetati.

Hääletus: 22.05.2008 protokollu punkt 16.2.

14.3. Kasvavad pinged Burundis

Resolutsiooni ettepanekud B6-0241/2008, B6-0265/2008, B6-0266/2008, B6-0267/2008, B6-0268/2008 ja B6-0269/2008

Alain Hutchinson, Raúl Romeva i Rueda, Erik Meijer, Filip Kaczmarek, Marcin Libicki ja Marios Matsakis tutvustasid resolutsiooni ettepanekuid.

Sõna võtsid John Bowis fraktsiooni PPE-DE nimel, ja Glyn Ford fraktsiooni PSE nimel.

Eelneva registreerimiseta võtsid sõna Eija-Riitta Korhola ja Ewa Tomaszewska.

Sõna võttis Louis Michel (komisjoni liige).

Arutelu lõpetati.

Hääletus: 22.05.2008 *protokolli punkt 16.3.*

15. Parlamendi koosseis

Itaalia pädevad asutused on teatanud Raffaele Lombardo valimisest ametisse, mida vastavalt otsestel ja üldistel valimistel Euroopa Parlamendi liikmete valimist käsitleva akti artikli 7 lõikele 3 ei saa ühitada Euroopa Parlamendi liikme ametiga. Parlament otsustas kodukorra artikli 4 lõike 1 alusel alates 22.05.2008 ametikoha vabastada.

Itaalia pädevad ametiasutused on teatanud Raffaele Lombardo asemel Sebastiano Sanzarello ametisse nimetamisest, kes hakkab täitma parlamendiliikme ülesandeid alates 22.05.2008.

Kuna tema mandaadi kehtivust ei ole kontrollitud ja ei ole vastu võetud otsust mandaadi võimaliku vaidlustamise kohta, osaleb Sebastiano Sanzarello vastavalt kodukorra artikli 3 lõikele 2 täieõiguslikult parlamendi ja selle organite töös, tingimusel et ta on eelnevalt esitanud deklaratsiooni, milles kinnitab, et ei täida ülesandeid, mis ei ole ühitatavad Euroopa Parlamendi liikme ametiga.

16. Hääletused

Hääletuste üksikasjalikud tulemused (muudatusettepanekud, eraldi ja osade kaupa hääletused jne) on esitatud protokolli lisas „Hääletuste tulemused“.

Nimeliste hääletuste tulemused protokolli lisana on kättesaadavad ainult elektrooniliselt ja nendega saab tutvuda Europarl-veebilehel.

16.1. Sudaan ja Rahvusvaheline Kriminaalkohus (hääletus)

Resolutsiooni ettepanekud B6-0240/2008, B6-0254/2008, B6-0255/2008, B6-0256/2008, B6-0257/2008 ja B6-0258/2008

(Antud häälte enamus)

(Üksikasjalikud hääletustulemused: lisa "Hääletuste tulemused" punkt 14)

RESOLUTSIOONI ETTEPANEK RC-B6-0240/2008

(asendades B6-0240/2008, B6-0254/2008, B6-0255/2008, B6-0256/2008, B6-0257/2008 ja B6-0258/2008),

mille esitasid järgmised parlamendiliikmed:

Jürgen Schröder, Laima Liucija Andrikenė, Colm Burke, Filip Kaczmarek, Tunne Kelam, Eija-Riitta Korhola, Bernd Posselt, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Ria Oomen-Ruijten ja Michael Gahler fraktsiooni PPE-DE nimel,
Pasqualina Napoletano, Glenys Kinnock, Ana Maria Gomes, Marie-Arlette Carloti, Josep Borrell Fontelles ja Emilio Menéndez del Valle fraktsiooni PSE nimel,
Thierry Cornillet, Marco Cappato, Marielle De Sarnez, Johan Van Hecke ja Marios Matsakis fraktsiooni ALDE nimel,
Hélène Flautre, Frithjof Schmidt, Margrete Auken, Mikel Irujo Amezaga, Raúl Romeva i Rueda ja Jean Lambert fraktsiooni Verts/ALE nimel,
Ryszard Czarnecki, Adam Bielan, Mieczysław Edmund Janowski ja Eoin Ryan fraktsiooni UEN nimel,
Vittorio Agnoletto fraktsiooni GUE/NGL nimel

Vastu võetud (P6_TA(2008)0238)

16.2. Opositsioonipoliitikute vahistamine Valgevenes (hääletus)

Resolutsiooni ettepanekud B6-0239/2008, B6-0259/2008, B6-0260/2008, B6-0261/2008, B6-0263/2008 ja B6-0264/2008

(Antud häälte enamus)

(Üksikasjalikud hääletustulemused: lisa "Hääletuste tulemused" punkt 15)

RESOLUTSIOONI ETTEPANEK RC-B6-0239/2008

(asendades B6-0239/2008, B6-0259/2008, B6-0260/2008, B6-0261/2008, B6-0263/2008 ja B6-0264/2008),

mille esitasid järgmised parlamendiliikmed:

Jacek Protasiewicz, Urszula Gacek, Charles Tannock, Filip Kaczmarek, Bernd Posselt, Eija-Riitta Korhola, Tunne Kelam, Laima Liucija Andrikenė ja Tadeusz Zwiefka fraktsiooni PPE-DE nimel,
Pasqualina Napoletano, Jan Marinus Wiersma ja Justas Vincas Paleckis fraktsiooni PSE nimel,
Janusz Onyszkiewicz, Eugenijus Gentvilas, Anne E. Jensen ja Marios Matsakis fraktsiooni ALDE nimel,
Elisabeth Schroedter ja Milan Horáček fraktsiooni Verts/ALE nimel,
Konrad Szymański, Wojciech Roszkowski, Adam Bielan, Mieczysław Edmund Janowski, Ewa Tomaszewska, Hanna Foltyn-Kubicka ja Inese Vaidere fraktsiooni UEN nimel,
Giusto Catania fraktsiooni GUE/NGL nimel

Vastu võetud (P6_TA(2008)0239)

16.3. Kasvavad pinged Burundis (hääletus)

Resolutsiooni ettepanekud B6-0241/2008, B6-0265/2008, B6-0266/2008, B6-0267/2008, B6-0268/2008 ja B6-0269/2008

(Antud häälte enamus)

RESOLUTSIOONI ETTEPANEK RC-B6-0241/2008

(asendades B6-0241/2008, B6-0265/2008, B6-0266/2008, B6-0267/2008, B6-0268/2008 ja B6-0269/2008),

mille esitasid järgmised parlamendiliikmed:

John Bowis, Jürgen Schröder, Filip Kaczmarek, Bernd Posselt, Eija-Riitta Korhola ja Tunne Kelam fraktsiooni PPE-DE nimel,

Pasqualina Napoletano, Alain Hutchinson, Marie-Arlette Carlotti, Glenys Kinnock ja Ana Maria Gomes fraktsiooni PSE nimel,

Johan Van Hecke ja Marios Matsakis fraktsiooni ALDE nimel,

Raül Romeva i Rueda ja Mikel Irujo Amezaga fraktsiooni Verts/ALE nimel,

Ryszard Czarnecki, Ģirts Valdis Kristovskis, Adam Bielan ja Ewa Tomaszewska fraktsiooni UEN nimel,

Umberto Guidoni fraktsiooni GUE/NGL nimel

Konrad Szymański fraktsiooni UEN nimel allkirjastas samuti RC-B6-0241/2008.

Vastu võetud (P6_TA(2008)0240)

17. Hääletuse parandused ja hääletuskavatsused

Hääletuse parandused ja hääletuskavatsused on toodud veebilehel „Séance en direct“, „Résultats des votes (appels nominaux) / Results of votes (Roll-call votes)“ ja lisa „Nimelise hääletuse tulemused“ trükiversioonis.

Elektroonilist versiooni veebilehel Europarl ajakohastatakse korrapäraselt kuni kahe nädala jooksul pärast hääletuse toimumise kuupäeva.

Seejärel suletakse hääletuse paranduste nimekiri tõlkimiseks ja Euroopa Liidu Teatajas avaldamiseks.

18. Parlamendi komisjonide ja delegatsioonide koosseis

Fraktsiooni ALDE taotlusel kinnitas parlament järgmise ametissenimetamise:

Delegatsioon AKV-ELi parlamentaarses ühisassamblees: Fabio Ciani

19. Teatavaid dokumente puudutavad otsused

Nõusolek algatusraportite koostamiseks (kodukorra artikkel 39)

DEVE komisjon

- Ametliku arenguabi väliste meetmete rahastamine määruse (EÜ) nr 1905/2006 reguleerimisalasse kuuluvates riikides (2008/2117(INI))

(nõuandvad komisjonid: BUDG, AFET)

(Esimeeste konverentsi otsuse alusel 15.05.2008)

ECON komisjon

- Euroopa algatus mikrokrediidi arendamiseks, et toetada majanduskasvu ja tööhõivet (2008/2122(INI))
(nõuandvad komisjonid: FEMM, EMPL, BUDG, ITRE, JURI, IMCO)
(Esimeeste konverentsi otsuse alusel 15.05.2008)

JURI komisjon

- Täiskasvanute õiguskaitse: piiriülesed mõjud (2008/2123(INI))
(Esimeeste konverentsi otsuse alusel 15.05.2008)
- Euroopa autentne dokument (2008/2124(INI))
(Esimeeste konverentsi otsuse alusel 15.05.2008)
- E-kohus (2008/2125(INI))
(Esimeeste konverentsi otsuse alusel 15.05.2008)

Nõusolek algatusraportite koostamiseks (kodukorra artikkel 45)

AFCO komisjon

- Euroopa Parlamendi ja riikide parlamentide vaheliste suhete arendamine vastavalt Lissaboni lepingule (2008/2120(INI))
(nõuandvad komisjonid: DEVE, AFET, LIBE)
(Esimeeste konverentsi otsuse alusel 15.05.2008)

CULT komisjon

- Meediakirjaoskus digitaalses maailmas (2008/2129(INI))
(Esimeeste konverentsi otsuse alusel 15.05.2008)

DEVE komisjon

- Määruse (EÜ) nr 1905/2006, millega luuakse arengukoostöö rahastamisvahend, rakendamise demokraatlik järelevalve: omandatud kogemused ja soovitusused määruse läbivaatamiseks (2008/2127(INI)) (nõuandvad komisjonid: AFET)
(Esimeeste konverentsi otsuse alusel 15.05.2008)
- Ülemaailmse kliimamuutuste liidu loomine Euroopa Liidu ja kliimamuutustest enim mõjutatud vaeste arengumaade vahel (2008/2131(INI))
(nõuandvad komisjonid: AFET, ENVI, BUDG, ITRE, CLIM)
(Esimeeste konverentsi otsuse alusel 15.05.2008)
- Aastatuhande arengueesmärkide lepingud (2008/2128(INI))
(nõuandvad komisjonid: BUDG)
(Esimeeste konverentsi otsuse alusel 15.05.2008)

ECON komisjon

- Raport EKP 2007. aasta aruande kohta (2008/2107(INI))
(Esimeeste konverentsi otsuse alusel 15.05.2008)

EMPL komisjon

- Romide sotsiaalne olukord ning nende parem juurdepääs ELi tööturule (2008/2137(INI))
(nõuandvad komisjonid: FEMM)
(Esimeeste konverentsi otsuse alusel 15.05.2008)

ENVI komisjon

- Üheskoos tervise nimel: ELi strateegiline lähenemine aastateks 2008-2013 (2008/2115(INI))
(nõuandvad komisjonid: FEMM, DEVE, EMPL, ITRE)
(Esimeeste konverentsi otsuse alusel 15.05.2008)

FEMM komisjon

- Sooline mittediskrimineerimine ja põlvkondadevaheline solidaarsus (2008/2118(INI))
(Esimeeste konverentsi otsuse alusel 15.05.2008)

- Naiste olukord Balkanil (2008/2119(INI))
(Esimeeste konverentsi otsuse alusel 15.05.2008)

IMCO komisjon

- Eksitavat reklaami käsitleva direktiivi 84/450/EMÜ, mida on muudetud direktiiviga 97/55/EÜ, ja ebaausaid kaubandustavasid käsitleva direktiivi 2005/29/EÜ ülevõtmine, rakendamine ja jõustamine (2008/2114(INI))
(nõuandvad komisjonid: PETI)
(Esimeeste konverentsi otsuse alusel 15.05.2008)

- Kommertskasutusele eelnevad hanked: Innovatsiooni kiirendamine jätkusuutlike ja kõrge kvaliteediliste avalike teenuste tagamiseks Euroopas (2008/2139(INI))
(nõuandvad komisjonid: ITRE, JURI)
(Esimeeste konverentsi otsuse alusel 15.05.2008)

INTA komisjon

- ELi ja India vabakaubandusleping (2008/2135(INI))
(nõuandvad komisjonid: DEVE, AFET)
(Esimeeste konverentsi otsuse alusel 15.05.2008)

- Võltsimise mõju rahvusvahelisele kaubandusele (2008/2133(INI))
(nõuandvad komisjonid: AFET, JURI, IMCO)
(Esimeeste konverentsi otsuse alusel 15.05.2008)

ITRE komisjon

- Fossiilkütustest säästva elektritootmise varase tutvustamise toetamine (2008/2140(INI))
(nõuandvad komisjonid: ENVI)
(Esimeeste konverentsi otsuse alusel 15.05.2008)

JURI komisjon

- Komisjoni aruanne direktiivi 2001/29/EÜ (autoriõiguse ja sellega kaasnevate õiguste teatavate aspektide ühtlustamise kohta infoühiskonnas) kohaldamise kohta (2008/2121(INI))
(nõuandvad komisjonid: CULT, ITRE, IMCO)
(Esimeeste konverentsi otsuse alusel 15.05.2008)

REGI komisjon

- Turismi mõju rannikualadele - regionaalarengu aspektid (2008/2132(INI))
(Esimeeste konverentsi otsuse alusel 15.05.2008)

- Ühtekuuluvuspoliitika linnamõõde uuel programmiperioodil (2008/2130(INI))
(Esimeeste konverentsi otsuse alusel 15.05.2008)

TRAN komisjon

- Ühise lennunduspiirkonna arendamine Iisraeliga (2008/2136(INI))
(nõuandvad komisjonid: AFET)
(Esimeeste konverentsi otsuse alusel 15.05.2008)

- Üld- ja teenistusliku lennunduse säästvat tulevikku hõlmav kava (2008/2134(INI))
(nõuandvad komisjonid: ENVI, ITRE)
(Esimeeste konverentsi otsuse alusel 15.05.2008)

Otsus omaalgatuslike raportite koostamiseks (kodukorra artikli 114 lõige 3)

AFET komisjon

- Euroopa Parlamendi soovitus nõukogule ELi prioriteetide kohta ÜRO Peaassamblee 63. istungjärgul (2008/2111(INI))

Nõusolek algatusraportite koostamiseks (kodukorra artikli 192 lõige 1)

PETI komisjon

- Raport "European City Guide" kohta: petitsioon 45/2006 (2008/2126(INI))
(nõuandvad komisjonid: IMCO)
(Esimeeste konverentsi otsuse alusel 15.05.2008)

Kaasatud komisjonid

DEVE komisjon

- Ametliku arenguabi väliste meetmete rahastamine määruse (EÜ) nr 1905/2006 reguleerimisalasse kuuluvates riikides (2008/2117(INI))
(nõuandvad komisjonid: BUDG)
Kaasatud komisjonid DEVE, AFET
(Esimeeste konverentsi otsuse alusel 15.05.2008)

ITRE komisjon

- Fossiilkütustest säästva elektritootmise varase tutvustamise toetamine (2008/2140(INI))
Kaasatud komisjonid ITRE, ENVI
(Esimeeste konverentsi otsuse alusel 15.05.2008)

Parlamendikomisjonile menetlemiseks edastamine

komisjonid ITRE, INTA

- ELi ja Venemaa vahelised suhted (2008/2104(INI))
edasi saadetud vastutavale komisjonile: AFET
nõuandvad komisjonid: ITRE, INTA

20. Registrisse kantud kirjalikud deklaratsioonid (koduorra artikkel 116)

Registrisse kantud kirjalikele deklaratsioonidele antud allkirjade arv (koduorra artikli 116 lõige 3):

Dokumendi number	Esitaja(d)	Allkirju
8/2008	Edite Estrela, Dorette Corbey, Adamos Adamou	410
11/2008	Dariusz Maciej Grabowski, Justas Vincas Paleckis, Anna Záborská, Bronisław Geremek	315
14/2008	Filiz Hakaeva Hyusmenova, Metin Kazak, Vladko Todorov Panayotov, Bilyana Ilieva Raeva, Iliana Malinova Iotova	110
16/2008	Vladimír Železný	37
17/2008	Cristiana Muscardini, Gerardo Galeote, Anna Záborská, Roberta Angelilli, Daniel Dăianu	176
18/2008	Corina Crețu, Gabriela Crețu, Mary Honeyball, Miguel Angel Martínez Martínez, Elena Valenciano Martínez-Orozco	150
19/2008	Vural Öger, Kader Arif, Marco Cappato, Jelko Kacin	76
20/2008	Patrick Gaubert, Sarah Ludford, Marielle De Sarnez, Harlem Désir, Marie-Arlette Carlotti	169
21/2008	Herbert Bösch, Harald Ettl, Stephen Hughes, André Brie, Othmar Karas	68
22/2008	Guido Podestà	25
23/2008	Magor Imre Csibi, Fiona Hall, Dan Jørgensen, Péter Olajos, Cristian Silviu Bușoi	127
24/2008	Kathy Sinnott, Bastiaan Belder, Elly de Groen-Kouwenhoven, Marie Panayotopoulos-Cassiotou, Richard Howitt	146
25/2008	Luciana Sbarbati, Daniel Dăianu, Gianni Pittella, Anne Laperrouze, Manolis Mavrommatis	87
26/2008	Koenraad Dillen, Frank Vanhecke, Philip Claeys	16
27/2008	Mario Borghezio	24

28/2008	Patrick Gaubert	34
29/2008	Mario Mauro, Iles Braghetto, Cristina Gutiérrez-Cortines	96
30/2008	Marian Harkin, Gisela Kallenbach, Emmanouil Angelakas, Mieczysław Edmund Janowski, Joel Hasse Ferreira	206
31/2008	Slavi Binev, Dimitar Stoyanov, Desislav Chukolov	29
32/2008	Slavi Binev, Dimitar Stoyanov, Desislav Chukolov	31
33/2008	Marie Panayotopoulos-Cassiotou, Marie-Hélène Descamps, Ramona Nicole Mănescu, Christa Prets, Bart Staes	188
34/2008	Christel Schaldemose, Linda McAvan, Arlene McCarthy, Heide Rühle, Åsa Westlund	82
35/2008	Othmar Karas, Edit Herczog, Wolf Klinz, Olle Schmidt, Alexander Radwan	223
36/2008	Edward McMillan-Scott, Roberta Angelilli, Glenys Kinnock, Evelyne Gebhardt, Diana Wallis	192
37/2008	Philip Claeys, Frank Vanhecke, Koenraad Dillen	9
38/2008	Anni Podimata, Dimitrios Papadimoulis, Rebecca Harms	30
39/2008	Urszula Krupa, Witold Tomczak	17
40/2008	Benoît Hamon, Sarah Ludford, Jan Marinus Wiersma, Alain Hutchinson, Pierre Pribetich	34
41/2008	Bogusław Rogalski	6
42/2008	Andreas Mölzer	9
43/2008	Tomáš Zatloukal, Eva Lichtenberger, Grażyna Staniszevska, Zita Pleštinská, Holger Krahmer	13
44/2008	Marianne Mikko, Christopher Beazley, Inese Vaidere, Zita Gurmai, Alexander Alvaro	150
45/2008	Yannick Vaugrenard, Maria Matsouka, Bernard Poignant, Alejandro Cercas, Harlem Désir	44

46/2008	Jean Louis Cottigny, Pierre Pribetich, Michel Rocard, Bronisław Geremek, Daniel Cohn-Bendit	41
47/2008	Elizabeth Lynne, Jamila Madeira, Frieda Brepoels	31
48/2008	Anna Záborská, Bernd Posselt, Francis Wurtz, Zita Gurmai, Marian Harkin	34

21. Istungil vastu võetud tekstide edastamine

Vastavalt kodukorra artikli 172 lõikele 2 esitatakse istungi protokoll parlamendile kinnitamiseks järgmise istungi alguses.

Parlamendi nõusolekul edastatakse vastu võetud tekstid asjaomastele asutustele ja isikutele.

22. Järgmiste istungite ajakava

Järgmised istungid toimuvad 04.06.2008 kuni 05.04.2008.

23. Istungjärgu vaheaeg

Euroopa Parlamendi istungjärk katkestati.

Istung lõppes kell 16.25.

Harald Rømer

peasekretär

Hans-Gert Pöttering

president

KOHALOLIJATE NIMEKIRI

22.5.2008

Allakirjutanud:

Adamou, Aita, Allister, Alvaro, Andersson, Andrejevs, Andriksen, Angelakas, Angelilli, Arif, Ashworth, Assis, Atkins, Attard-Montalto, Attwooll, Aubert, Audy, Auken, Ayala Sender, Aylward, Ayuso, Badia i Cutchet, Baeva, Batten, Battilocchio, Batzeli, Bauer, Beaupuy, Beazley, Becsey, Belder, Belohorská, Bennahmias, Berlato, Bielan, Birutis, Blokland, Bloom, Böge, Bösch, Borghezio, Borrell Fontelles, Boştinaru, Boursier, Bourzai, Bowis, Bowles, Bozkurt, Bradbourn, Braghetto, Brejc, Brepoels, Breyer, Březina, Brok, Budreikaitė, Buitenweg, Bulfon, Bullmann, Burke, Bushill-Matthews, Busk, Busuttil, Buzek, Cabrnock, Callanan, Capoulas Santos, Carnero González, Casa, Casaca, Cashman, Caspary, Castex, del Castillo Vera, Catania, Cavada, Cederschiöld, Cercas, Chatzimarkakis, Chiesa, Chmielewski, Christensen, Chruszcz, Chukolov, Claeyss, Clark, Coelho, Cohn-Bendit, Corbett, Corbey, Corda, Paolo Costa, Cottigny, Cramer, Cremers, Gabriela Creţu, Crowley, Csibi, Marek Aleksander Czarnecki, Dahl, Dăianu, Daul, De Blasio, Degutis, De Keyser, Demetriou, De Michelis, Deprez, De Sarnez, Descamps, Désir, Deß, Deva, De Veyrac, De Vits, Díaz de Mera García Consuegra, Dičkutė, Didžiokas, Dillen, Dobolyi, Dombrovskis, Dover, Doyle, Drčar Murko, Duchoň, Duff, Dumitriu, Ebner, Ehler, Ek, El Khadraoui, Elles, Estrela, Ettl, Färm, Fajmon, Falbr, Fatuzzo, Fava, Ferber, Fernandes, Fernández Martín, Ferrari, Anne Ferreira, Elisa Ferreira, Figueiredo, Fiore, Fjellner, Flasarová, Flautre, Florenz, Foglietta, Foltyn-Kubicka, Fontaine, Ford, Fraga Estévez, Fraile Cantón, França, Frassonni, Freitas, Friedrich, Gacek, Gahler, Gál, Gaľa, Garcés Ramón, García Pérez, Garriga Polledo, Gauzès, Gebhardt, Gentvilas, Georgiou, Geremek, Geringer de Oedenberg, Gewalt, Gibault, Gierke, Giertych, Gill, Glante, Glattfelder, Goebbels, Goepel, Golik, Gollnisch, Gomes, Gomolka, Gottardi, Goudin, Grabowska, Grabowski, Graça Moura, Graefe zu Baringdorf, Gräßle, de Grandes Pascual, Grau i Segú, Grech, Griesbeck, Gröner, de Groen-Kouwenhoven, Groote, Grosch, Grossetête, Guardans Cambó, Guerreiro, Gurmai, Guy-Quint, Gyürk, Hänsch, Hall, Hammerstein, Hamon, Handzlik, Harbour, Harkin, Hassi, Haug, Hedh, Hegyi, Helmer, Hénin, Hennicot-Schoepges, Hennis-Plasschaert, Herranz García, Higgins, Hökmark, Honeyball, Hoppenstedt, Horáček, Hudghton, Hughes, Hutchinson, Hybášková, Hyusmenova, Ibrisagic, in 't Veld, Iotova, Irujo Amezaga, Itälä, Iturgaiz Angulo, Jackson, Jacobs, Jäätteenmäki, Jałowiecki, Janowski, Járóka, Jarzemowski, Jeggle, Jelewa, Jensen, Jørgensen, Jordan Cizelj, Juknevičienė, Kacin, Kaczmarek, Kallenbach, Kamall, Karas, Kasoulides, Kaufmann, Kauppi, Kazak, Tunne Kelam, Kindermann, Kirilov, Kirkhope, Klamt, Klab, Klinz, Koch, Kohlíček, Konrad, Koppa, Korhola, Kósáné Kovács, Koterec, Kozlík, Krasts, Kratsa-Tsagaropoulou, Kristovskis, Krupa, Kuc, Kuhne, Kułakowski, Kušis, Kusstatscher, Kuźmiuk, Lagendijk, Laignel, Lambert, Lambrinidis, Lambsdorff, Landsbergis, Lang, De Lange, Langen, Langendries, Laperrouze, Lauk, Lavarra, Lax, Lebech, Lechner, Lefrançois, Lehideux, Lehne, Leichtfried, Leinen, Le Rachinel, Lewandowski, Liberadzki, Libicki, Lichtenberger, Liotard, Lipietz, López-Istúriz White, Lucas, Lulling, Lundgren, Luque Aguilar, Lynne, Lyubcheva, Maaten, McAvan, McGuinness, Madeira, Maldeikis, Manders, Mănescu, Maňka, Thomas Mann, Marini, Marques, Martens, David Martin, Hans-Peter Martin, Martinez, Martínez Martínez, Masiel, Masip Hidalgo, Mathieu, Matsakis, Matsis, Mauro, Mavrommatis, Mayer, Mayor Oreja, Medina Ortega, Meijer, Méndez de Vigo, Menéndez del Valle,

Meyer Pleite, Miguélez Ramos, Mikko, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Mladenov, Moreno Sánchez, Morgantini, Morillon, Mote, Mulder, Musacchio, Muscardini, Myller, Napoletano, Naranjo Escobar, Nassauer, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicholson, Niebler, van Nistelrooij, Novak, Obiols i Germà, Özdemir, Olajos, Olbrycht, Ó Neachtain, Onesta, Onyszkiewicz, Oomen-Ruijten, Ortuondo Larrea, Öry, Ouzký, Oviir, Paasilinna, Pack, Pahor, Panayotopoulos-Cassiotou, Panayotov, Panzeri, Papadimoulis, Paparizov, Papastamkos, Parish, Patrie, Pęk, Alojz Peterle, Pflüger, Piecyk, Pieper, Pietikäinen, Pīks, Pinheiro, Pinior, Piotrowski, Pirker, Piskorski, Pittella, Pleguezuelos Aguilar, Pleštinská, Plumb, Podestà, Podkański, Pöttering, Pohjamo, Poignant, Mihaela Popa, Nicolae Vlad Popa, Portas, Posdorf, Posselt, Prets, Pribetich, Vittorio Prodi, Protasiewicz, Purvis, Rack, Radwan, Raeva, Ransdorf, Rapkay, Rasmussen, Resetarits, Reul, Riera Madurell, Riis-Jørgensen, Rocard, Rogalski, Roithová, Romagnoli, Romeva i Rueda, Rosati, Roszkowski, Roth-Behrendt, Rothe, Rouček, Roure, Rübig, Rühle, Rutowicz, Ryan, Sacconi, Sakalas, Salafranca Sánchez-Neyra, Sánchez Presedo, dos Santos, Sanzarelli, Sanz Palacio, Saryusz-Wolski, Savi, Schaldemose, Schapira, Schierhuber, Schinas, Frithjof Schmidt, Olle Schmidt, Schmitt, Schnellhardt, Schöpflin, Jürgen Schröder, Schroedter, Schuth, Schwab, Seeber, Segelström, Seppänen, Severin, Siekierski, Silva Peneda, Sinnott, Skinner, Škottová, Smith, Sógor, Søndergaard, Sonik, Spautz, Speroni, Staes, Staniszevska, Starkevičiūtė, Šťastný, Stauner, Stavreva, Sterckx, Stihler, Stockmann, Stolojan, Stoyanov, Strož, Sudre, Surján, Svensson, Swoboda, Szájer, Szent-Iványi, Tabajdi, Takkula, Tarand, Țicău, Toia, Tomaszewska, Tomczak, Trakatellis, Trautmann, Triantaphyllides, Trüpel, Turmes, Uca, Ulmer, Vaidere, Vălean, Vanhecke, Van Hecke, Van Lancker, Varela Suanzes-Carpegna, Varvitsiotis, Vatanen, Vaugrenard, Veraldi, Vergnaud, Vidal-Quadras, Vigenin, Visser, Vlasák, Voggenhuber, Wagenknecht, Walter, Watson, Henri Weber, Manfred Weber, Renate Weber, Weisgerber, Westlund, Whittaker, Wieland, Wiersma, Wijkman, Willmott, Wise, von Wogau, Bernard Wojciechowski, Janusz Wojciechowski, Yañez-Barnuevo García, Záborská, Zaleski, Zani, Zapałowski, Zappalà, Ždanoka, Zdravkova, Železný, Zieleniec, Zimmer, Zwiefka